



DNV BUSINESS ASSURANCE

PRODUCT CERTIFICATE

Certificato No. / Certificate No. **137741-2013-AFSMS-ITA-ACCREDIA**

Si attesta che il prodotto / This certifies that the product

Erba medica disidratata (balloni e in pellets)

Dehydrated alfalfa (bales and pellets)

Prodotto da / Produced by

CONDUZIONI AZIENDE AGRICOLE di Forte Giuseppe S.a.r.l.

Via Marina, 9 Loc. Cà Vendramin - 45019 Taglio di Po (RO) - Italy

È conforme ai requisiti applicabili del / Complies with the applicable requirements of

UNI EN ISO 22005:2008

Certificazione rilasciata in conformità al Regolamento Tecnico ACCREDIA RT-17 *Requisiti applicabili
Certification has been granted in conformity with the ACCREDIA Technical Regulation RT-17 *Applicable requirements

Rintracciabilità nelle filiere agroalimentari / Traceability in the feed and food chain

“Principi generali e requisiti di base per progettazione di sistemi e attuazione”

“General principles and basic requirements for system design and implementation”

Limitazioni / Limitations:

1. Cambiamenti nel prodotto devono essere immediatamente comunicati al DNV GL Business Assurance Italia Srl per esaminare se il presente Certificato rimane valido. / Any changes in the product shall immediately be reported to DNV GL Business Assurance Italia Srl in order to verify whether this Certificate remains valid.
2. La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica (ogni 6, 9 o 12 mesi). / The validity of this certificate is subject to periodical audits (every 6, 9 or 12 months)
3. Il presente certificato non è da ritenersi valido se non accompagnato dal relativo allegato. / This certificate is not valid without the related enclosure.

Data prima emissione

First issue date

2012-09-21

Luogo e data

Place and date

Vimercate (MB), 2016-01-28

Data di scadenza

Expiry date

2018-09-21

per l'Organismo di Certificazione

for the Accredited Unit

DNV GL Business Assurance Italia S.r.l.



SGQ N° 003 A
SGA N° 003 D
SGE N° 007 M
SCR N° 004 F

EMAS N° 009 P
PRD N° 003 B
PRS N° 094 C
SSI N° 002 G

Membrò di MLA EA per gli schemi di accreditamento
SGQ, SGA, PRD, PRS, ISP, GHG, LAB e LAT, di MLA IAF
per gli schemi di accreditamento SGQ, SGA, SSI, FSM
e PRD e di MRA ILAC per gli schemi di accreditamento
LAB, MED, LAT e ISP

Maria Pia Freda

Lead Auditor

Vittore Marangon
Management Representative

La validità del presente Certificato è subordinata al rispetto delle condizioni contenute nel Contratto di Certificazione.
Lack of fulfillment of conditions as set out in the Certification Agreement may render this Certificate invalid.



DNV

DNV BUSINESS ASSURANCE PRODUCT CERTIFICATE

Allegato al Certificato No. / Enclosure to Certificate No. **137741-2013-AFSMS-ITA-ACCREDIA**

La certificazione di filiera Agroalimentare coinvolge le aziende / Food Chain traceability involves:

Elenco per categorie delle organizzazioni in filiera / List of organisations in the food chain by category

Aziende agricole / Farmers	85
Centro di essiccazione / Drying warehouse	01
Trasportatori / Transporters	54

L'elenco delle organizzazioni partecipanti alla filiera è disponibile in forma controllata presso DNV GL Business Assurance Italia S.r.l.
The list of organisations that are part of the food chain is available in controlled form from DNV GL Business Assurance Italia S.r.l.

Obiettivi / Objectives:

facilitare la verifica delle informazioni specifiche dal campo alla lavorazione; garantire la provenienza del prodotto; controllo delle attività svolte dal campo alla lavorazione / facilitate the verification of specific information from the field to processing; guarantee the origin of the product; monitoring activities carried out from the field to processing

Elementi del sistema / Traceability system:

identificazione dell'origine del seme, delle pratiche di coltivazione e raccolta. identificazione dei processi di ricevimento, essiccazione, stoccaggio e spedizione / identification of the origin of the seed, cultivation practices and harvesting. identification of the processes of receipt, drying, storage and shipping

Processi coinvolti / Processes involved:

semina, coltivazione, raccolta, disidratazione, vendita e spedizione al cliente finale / planting, cultivation, harvesting, drying, sale and delivery to the end customer

Prodotto/ingrediente oggetto della rintracciabilità / Traceable product/ingredient:

erba medica / dehydrated alfalfa

Unità minima rintracciabile / Minimum traceable unit:

erba medica disidratata in balloni e in pellets / dehydrated alfalfa in bales and pellets

Data prima emissione

First issue date

2012-09-21

Luogo e data

Place and date

Vimercate (MB), 2016-01-28

Data di scadenza

Expiry date

2018-09-21

per l'Organismo di Certificazione

for the Accredited Unit

DNV GL Business Assurance Italia S.r.l.



SGQ N° 003 A
SGA N° 003 D
SGE N° 007 M
SCR N° 004 F
EMAS N° 009 P
PRD N° 003 B
PRS N° 094 C
SSI N° 002 G

Membro di MLA EA per gli schemi di accreditamento SGQ, SGA, PRD, PRS, ISP, GHG, LAB e LAT, di MLA IAF per gli schemi di accreditamento SGE, SGA, SSI, FSM e PRD e di NIRA, ILAC per gli schemi di accreditamento LAB, MED, LAT e ISP

Maria Pia Freda

Lead Auditor

Vittore Marangon

Management Representative

La validità del presente Certificato è subordinata al rispetto delle condizioni contenute nel Contratto di Certificazione.

Lack of fulfilment of conditions as set out in the Certification Agreement may render this Certificate invalid.

DNV GL BUSINESS ASSURANCE ITALIA S.R.L. - VIA ENERGY PARK, 14 - 20871 VIMERCATE (MB) - ITALY - TEL. +39 039.68 99 905 - WWW.DNVBA.COM/IT